



ΕΤΟΣ Δ'.  
ΠΕΡΙΟΔΟΣ ΔΕΥΤΕΡΑ

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΣΑΤΥΡΙΚΗ  
ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΑΠΑΞ ΤΗΣ ΕΒΔΟΜΑΔΟΣ

ΑΡΙΘ. 175  
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΛΕΠΤΑ 10

Τιμή ετήσιας συνδρομής προκληρωτάς δια μὲν τὸ Ἑσωτερικὸν δραχμαὶ νῦναι 12, διὰ δὲ τὸ Ἐξωτερικὸν 20.  
Τὸ Γραφεῖον τῆς ἐφημερίδος, ἐστὶ τῆς ὁδοῦ Σταδίου ἀριθ. 14 ἀπέναντι τῆς Γενικῆς Πιστωτικῆς Τραπεζῆς.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 20 Ἰουνίου 1882.

Δεῦτε προσκυνήσωμεν τῷ ἀντιβασιλεῖ! . . .

Μετὰ τόσους ἀγῶνας, μετὰ τόσας νίκας μετὰ τόσους θριάμβους, δὲν ὑπελείπετο βεβαίως ἄλλο μᾶλλον ἀντάξιον ἐπιθλον ἢ τὸ ἀκῆπτρον, τὸ διάδημα καὶ ἡ ἀλουργίς. Καὶ τὰ σύμβολα ταῦτα τῷ τὰ ἐχορήγησε προχθὲς ἐν ἐπευφημίαις ἢ ἀπομωρανεῖσαι ἐκ τοῦ κόπου, καὶ τοῦ καύσανος ἀγέλη τῶν βουλευτῶν, πρὸς ἣν κατῴρθησε τόσον νὰ ἐμπνεύσῃ τρόμον ὁ ἄριστος δικτάτωρ; ὥστε, ἂν ἤθελε καὶ τὸν ἵπποκόμον, ἂν ὄχι τὸν ἵππον τοῦ ὧς ὁ Καλιγούλας, ἠδύνατο νὰ προχειρίσῃ ἵππατον, καὶ τὸν φουστανελλοφόρον θυρωρὸν τοῦ νυχάρχου καὶ τοὺς στοιχειοθέτας τῆς Ὠρας ἀρχηγοῦ; τοῦ ἐπιτελείου διὰ τὴν ρομαντικὴν εἰς Αἴγυπτον ἐκστρατεῖαν.

\* \*

Εἶνε ἀληθῶς παράδοξος ἡ δεξιότης μεθ' ἧς κατῴρθησε νὰ ἐπιβληθῇ καὶ νὰ τιθασσεύσῃ τὸ ἀγριώτατον αὐτὸ σῶμα καὶ καλούμενον Ἑλληνικὴ Βουλὴ. Ὁ Τρικυόπης ἂν δὲν ἀπεδείχθη ἔξοχος πολιτικὸς καὶ κοινοβουλευτικὸς ἀνὴρ, ἀπεδείχθη ὅμως βεβαίως ἔξοχος θηριοτρόφος καὶ δαμαστικός. Ἐν πρώτοις εἶνε θαῦμα πῶς κατῴρθησε νὰ συναγάγῃ περὶ ἐαυτοῦ αὐτὴν ἀγέλην συγχειμένην ἐκ τοσοῦτων καὶ τηλεκούτων ἰταροειδῶν στοιχείων, τόσα ἀνόμοια καὶ ἀλληλοσυγκρουόμενα συμπεριόντα ἐχόντων, πῶς κατῴρθησε νὰ συνεκλήσῃ ἑνὴ ἐν, νὰ συγκεντρώσῃ ὑπὸ μίαν σημαίαν βαπτισμένην ἐντὸς τοῦ βροβόρου τῆς Κωπαίδος, τόσας φιλαρχίας, τόσας φιλοδοξίας, τόσας ἀπληστίας, τόσους Μιραβὼ παρεγνωρισμένους, τόσους Ταλευράνδους εἰς ἴθρον, τόσους Καβούρ παλιμπαδάς, τόσους Ροσιλὲ τῶν τριόδων καὶ νὰ τοὺς ἀναμίξῃ μετὰ τῶν πριτωριανῶν, μετὰ δικηγόρους, μετὰ βέηδας, μετὰ πυγμαχοῦς, μετὰ κρηματοποιούς. Ὅστις ἐνθυμείται ἄλλοτε τί πανδαιμόνιον,

τί θηριοτροφεῖον ἦτο ἡ βουλὴ τῆς Ἑλλάδος, δυσκόλως δύναται νὰ τὴν ἀναγνωρίσῃ σήμερον ἐν τῷ χειροῦ καὶ δεξιῷ συνεδρίῳ, ὅπερ πῆσσει μετὰ τρόμου ἐνώπιον τοῦ βλέμματος τοῦ ἡγήτορος, ὅπερ προσαρμύζει μετὰ τὰς ἰδίας χεῖρας τὸν φρόν ἐἰς τὰ χεῖλη, ὅπερ καὶ αὐτὴν τὴν ἰδίαν τῆς ἀνυποταξίας ἀποδιώκει μετὰ φρίκης ἐκ τῆς διανοίας, ὅπερ ψηφίζει μετὰ ρυθμικῆς κινήσεως νευροσπίστων τὰ νομοσχέδια κατὰ μυριάδας, καὶ παραδίδει τὸ ὄνομα καὶ τὴν κατοικίαν ὡς ὑπόδικος εἰς τοὺς ραβδόχους τοῦ πρωθυπουργοῦ ἵνα προσκληθῇ ἐν πάσῃ ἀνάγκῃ πρὸς συγκρότησιν ἀπαρτίας. Ἐν αὐτῇ ταύτῃ τῇ βουλῇ τῇ θηριώδῃ καὶ ἀτιθάσῳ ἄλλοτε ὁ Δεληγεώργης, ἀστὸς εὐγλωττίας κατέπεσε κατασπαραχθεὶς, ὁ Βούλγαρης γαμφύνοϋς ἱεραξ ἔθραυσε τοὺς ὄνυχας, ὁ Κουμουδούρος ἐμάδησεν ὡς ψωραλέα ἀλώπηξ, καὶ μόνος ὁ ἀνθρώπομορφος αὐτὸς μολοσσὸς ἐκ Μεσολογγίου κατῴρθησε νὰ τὴν πτοήσῃ καὶ νὰ τῇ ἐμπνεύσῃ τόσον τρόμον ὥστε νὰ τὴν ἄγῃ καὶ τὴν φέρῃ διὰ κλοιοῦ ἐκ τῆς ῥίνος δεδεμένην εἰς τὰς ῥίμας καὶ τὰς ἀγυῖας πρὸς κοινὴν ἐκπληξιν καὶ πρὸς κοινὴν τέρψιν.

\* \*

Καὶ νῦν ὁ ἀστὴρ τοῦ δικτάτορος, λάμπει φαινώς εἰς τὸ ἀπόγειον τῆς δόξης αὐτοῦ. Ὁ στρυφνὸς αὐτὸς Κουάκερος ἐγεννήθη ὑπὸ εὐτυχεῖς οἰωνούς. Ἄσπυρον μέλος τοῦ κοινοβουλίου ποτὲ, ὑποχείριος τῶν ἄλλων ὀπίτης ἐν τῇ τελευταίᾳ τάξει, εὐρέθη αἴφνης ἐν τῇ πρώτῃ λεποτακτικῆς μετὰ τινῶν συντρόφων του καὶ σχηματίσας ἴδιον μειοφορικὸν καὶ τυχοδιωκτικὸν σῶμα. Ἐκπρόχθη πολέμιος τῆς βασιλικῆς ἐξουσίας, αὐτὸς ὁ περιβαλλόμενος σήμερον τὰ σήματα αὐτῆς, ἐν ἡμέραις ἐρεθισμοῦ κολακείων τοῦ λαοῦ τὴν δυσμένειαν πατήσας ἐπὶ τῶν μαρμάρων τριῶν τάφων, ἀνεσχηθή μετὰ ὕψους δυσπροσίτου. Καὶ εὖρε μὲν ἀντιμέτωπον τὸν γέροντα

Μεσσηνιον, τουτέστιν επιρροήν στηριζομένην επί ημάσεως αιώνος σπατάλης, πανουργίας και ραδιουργίας. Πολεμοίμμενος θα ήττατο' άλλ' εύρε σύμμαχον ανέλπιστον ένα άσημον έπαρχιακόν ταμίαν. Ο αντίπαλος αυτός έπεσεν εντός της βορβορώδους θηβαϊκής τάφρου και αυτός τόν άφηκεν εκεί χωρίς να τόν βυθίση έτι πλέον, και χωρίς να τόν ανασύρη και απέμεινεν άπόλυτος κύριος του πεδίου. Η φάλαγγ των αντιπάλων του θρυμματισθείσα διεσκορπίθη, και αυτοί δε οι έπαχθώς φέροντες τήν τυραννικήν θέλησιν και τήν Καισαρικήν ύπεροψίαν του έτάχθησαν εξ ανάγκης υπό τήν σκέπη των περσών του. Μηδέν ή όλίγιστε έργασθαι αυτός, εκαρπώθη τα όφέλη των άλλωτέρων κόπων. Συνεκέντρωσεν εις τάς χείρας του πάσαν εξουσίαν, άνέτρεψε και μετέβαλε κατά βούλησιν τήν νομοθεσίαν, κατήργησε τάς συζητήσεις και κυβερνή άνευθύνως και μετά μυστικισμού, Μικάδος και Ταϊκόν εν ταύτῃ, Καίσαρ και Ποντίφηξ, έχων περι αυτόν ζηλωτάς δορυφόρους, άποστόλους, φακίρας και σχολιαστάς, διανέμων εις τούς πιστούς τίτλους και τιμάρια, και έπαγγελόμενος τοίς κορυφαίοις τήν πρωτοκαθεδρίαν εν ήμέρα κρίσεως. Άναπτύξας τῷ όντι δραστηριότητα έκτακτον περι πάντων μεριμνή και τά πάντα πράττει Ήρηναίνα λιμένας, όρυσσει διώρυγας, χαράσσει οδούς, στρώνει σιδηροδρόμους, δημιουργεί στρατηγούς, προχειρίζει επισκόπους, προβλέπει περι των συμφερόντων του Έλληνισμou εν Τουρκία και περι των συμφερόντων των εν Μεσολογίω είσπρακτόρων και ενῶ συνεννοείται μετά του Φραισινε και του Γράμβιλ περι τής κατοχής τής Αιγύπτου, συσκέπτεται μετά του διακπεραιωτου τής «Ωρας» περι τής διαδόσεως του ρόλλου. Η φορά των έσωτερικών και έξωτερικών περιστάσεων συνήργησεν εις τήν άνήψυσίν του και ο άποτυγχανών ούτος διπλωμάτης έγένετο δια μιας Μωυσης σωτήρ και νομοθέτης, δωρούμενος νόμους τοίς άπελευθερωμένοις λαοίς και σώζων τόν λαόν του Ίσραήλ από τής μαχαίρας του Άραβή εν Αιγύπτω. Ουδέν άπορον λοιπόν αν περιβάλλεται σήμερα και τής βασιλικής εξουσίας τά έμβλήματα, δια να έχη τó δικαίωμα να γράφη εις τήν «Πρωταν» ο κ. Απληγιάννης «Τό παρά τήν πλατείαν τής Όμοιοίας άντιανακτοβούλιον. . . »

Τόσον ύψος, τόσον μεγαλειον, και τόση έπαρσις αναμιμνήσκει τόν βεβυλωνιον ήγεμόνα, τόν Ναβουχοδονόσορα.

Άλλ' ο μονάρχος εκείνος, καθά ή Γραφή διηγείται, άχθεις επί κοιούτου σημείου δόξης, έξέστη των φρενών και έγένετο βουζ. Άς προσέχη λοιπόν και ο ήμέτερος άντιβασίλειός, τόσον μάλλον όσον ο βουζ ύπαρξεν αυτός πάντοτε άγαπητόν ζώον και είχε πάντοτε μετ' αυτού στενάς και έγκαρδίους σχέσεις.

ΑΝΕΜΟΜΑΖΩΜΑΤΑ

Ο εξότιμος βουλευτής Έρμιονίδος κ. Μίλησης μετά τήν συμβέβηκεν ισχάτως σκηνήν εν τῷ βουλευτηρίῳ, καθ' ήν άφή-

ρξαν άπ' αυτού άγορευόντος βιαίως τόν λόγον, άπερτίσθη εις τó έξῆς ή ά υπογράφεται: Μ. Μίλησης.

Τόσοι είνε οι καταφυόντες πρόσφυγες εξ Αιγύπτου άτι ή κυβέρνησις μελετῶ να εύρη κατάλληλα κενά μέρη προς τοποθέτησιν αυτών. Προκειμένου περι κενών, ύπενθυμίζομεν εις τήν κυβέρνησιν όλίγα τοιαύτα όπως εν ανάγκη τά χρησιμοποιήση, ήτοι, τó Κεντρικόν Ταμειον, τó θεωρείον των δημοσιογράφων άγορευόντος του Ζηνοπούλου, τά λουτρά του Δαμασκηνού και μερικά άλλα.

Έν τῇ βουλή ο κ. Μεσσηνέζης, όστις κατ' αυτάς έγένετο ο Σίμων ο Ζηλευτής τής πλειονοψηφίας τομῆς εν τινι στιγμή κοπώσεως ύλικώς να παρατηρήση ότι δεν παρίσταται όνόμιμος αριθμός των βουλευτών και λέγει:

— Κύριε Πρόεδρε, νομίζω ότι δεν είνε άπαρτία. . .  
Τά βλοσυρά βλέμματα του άρχηγου και οι όργιλαι φωναι των όπαδών κάμνουν τόν βουλευτήν Αιγιαλείας να έννοησ τó λάθος του δια τούτο όταν ο πρόεδρος τόν έρωτῶ  
— Τί είπατε, κύριε Μεσσηνέζη; λέγετε ότι δεν είνε άπαρτία; . . .

Άπαντῶ ψελλίζων και τραυλίζων  
— Όχι, κύριε πρόεδρε. . . όχι άπαρτία. . . είπα ότι εν είνε άπαρτία να μείνωμεν εδώ έως τó πρωί αν είνε εν ανάγκη βουλευόμενοι περι των συμφερόντων τής πατρίδος.

Ένστασις περι μη άπαρτίας γίνεται υπό τινος βουλευτο άντιπολιτευομένου' αριθμοϋνται οι βουλευται και εύρίσκονται 426. Σωστοι σωστοι, εν άπαρτία. Ο ένστάμενος βουλευτής έγείρεται και φωνάζει

— Διαμαρτύρομαι! . . . δεν είνε τόσοι' ελογαρισάσθε ένα τόν Καλλιγάν και δια ένα τόν Σταμούλην.

Άνέγνωμεν και ήμείς μετά φρίκης τόν υπό του κ. Ε. Τερ καθῆ περιγραφόμενον άποτρόπαιον βόρβορον, τόν καλοήμισι Anhalter Bad εν Βερολίνω. Φαντασθήτε μικράν δεξαμενήν όλίγων τετραγωνικών μέτρων, εν ή λούονται καθ' έκαστην περι τούς τετρακοσίους άνδρας και ής τά ύδατα άνανίσταται μόνον άπαξ τής εβδομάδος! Σημειώσατε προσέτι, εν τó φοβερόν τούτο του Anhalter Bad άποξέπλυμα είνε ή βορβορώδες ύδαρ του Sprée. Περι των εν τῷ λαοπώδει έκείνο ποταμῷ λουομένων λέγεται αυτόθι τó έξῆς λόγιον: kommt wie ein Schwan und geht wie ein Schwein, ήρ έρχεται όσν κύκνος και φεύγει όσν χοίρος.



ΔΙΑΒΟΛΟΣΚΟΡΠΙΣΜΑΤΑ

Μετά μεγάλης χαράς μανθάνομεν, ὅτι ὁ τμηματάρχης ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῆς Παιδείας κ. Δ. Πανταζῆς ἀνέκτησε τὴν πρὸ πολλοῦ ἀπολεσθεῖσαν ἀκοήν του, χάρις τῇ ἐφευρεθείσῃ μεθόδῳ τοῦ *τριψήματος* ὑπὸ τοῦ τιτλοφορουμένου νέου ὀφθαλμικοῦ καὶ ὠτικοῦ ἱατροῦ κ. Κωστομύρη, ὅστις, ἐν παρόδῳ εἰρήσθω, «ἀπεφάσισε νὰ παρατείνῃ τὴν ἐν Ἀθήναις διαμονὴν του ἐπὶ 15 εἰσέτι ἡμέρας», κατὰ τινὰ ἀγγελίαν του, ἣν κατὰ δεκαπενθήμερον δημοσιεύει εἰς τὴν *Παλιγγεσελιαν*.

\* \*

Ἄν ὑπάρχῃ τάξις ἀνθρώπων, ἣτις νὰ βασανίζηται πολὺ, αὕτη εἶνε ἡ τῶν τυπογράφων. Οἱ πτωχοὶ οὗτοι ἐργάται, καὶ μάλιστα οἱ ἐργαζόμενοι τὴν νύκτα, ταλαιπωροῦνται μέχρι ὥρας προκεχωρημένης κάθυγροι, ἐντὸς ἀσφυκτικῶν ὑπογείων, τυφλούμενοι ἐκ τοῦ φωτὸς τῆς καπνίζούσης λυχνίας ὅπως στοιχειοθετήσωσι τὴν ἐφημερίδα, ἣν θὰ ἀναγνώσῃ τὴν ἐπαύριον ὁ πολίτης ροφῶν τὸν κηφὲν του μετὰ δυσθυμίας καὶ δίδων τὴν πεντάρα του δι' αὐτὴν, ὅπως τὴν δίδει καὶ εἰς τὸν *Λούστρον* τὸν καθαρίζοντα τὰ ὑποδήματά του. Δι' ὄλου αὐτοῦ τοὺς κόπους οἱ τυπογράφοι δὲν ἀμοιβόνται δεόντως, διότι τὰ ἡμερομίσθια αὐτῶν, ὅπως καὶ τῶν πλείστων ἐργατῶν, καὶ τῶν ὑπαλλήλων τοῦ δημοσίου ὁ μισθός, ὠρίσθησαν εἰς ἐποχὴν ὅτε τὰ τρόφιμα δὲν εἶχον εἰσέτι τοσοῦτον καταπληκτικῶς ὑπερτιμηθῆ. Διὰ τοῦτο συνελθόντες κατὰ τὰς ἡμέρας ταύτας ἀπεφάσισαν νὰ ζητήσωσιν αὐξήσιν σχετικὴν τοῦ ἡμερομισθίου των, καὶ τὴν δικαίαν ταύτην ἀπόφασίν των εἰμεθχ βέβαιοι ὅτι θὰ ἀποδεχθῶσιν οἱ ἐργοστασιάρχαι.

\* \*

Ἐν πρᾶγμα φοβούμεθα μόνον, μήπως ἂν τεθῶσιν εἰς τὴν ἡμερησίαν διάταξιν τῶρα αἱ ἀπεργίαι, θὰ προσπαθήσῃ νὰ τὰς ἐμποδίσῃ διὰ παντὸς τρόπου ὁ μέγας ἐργοστασιάρχης κ. Τρικούπης, φοβούμενος μὴ πρώτη ἀπεργία συμβῆ ἐν τῷ βουλευτηρίῳ, ὅπου οἱ πολυάρθμοι ἐργάται του ἀπέκαμον ἐγειρόμενοι καὶ καθιζόμενοι ἀκαταπαύστως μέχρι τοῦ μεσονυκτίου διὰ νὰ ψηφίσωσι τὰ νομοσχέδιά του.

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΕΥΤΙΚΟΙ ΜΑΡΓΑΡΙΤΑΙ

Ἐν Ἑλβετίᾳ καὶ αἱ αἶγες αὐταὶ εἶνε πολιτισμέναι.

*Ρηγόπουλος*

Ὁ δικηγόρος εἶνε ὁ ἱεροφάντης τῆς ἐπιστήμης.

*Ζητόπουλος*

Ὁ κανονισμὸς εἶνε σκοπός.

Ὁ αὐτός

Ἐγὼ ὑποθέτω, κύριοι, ὅτι εἶμαι ἐντὸς τῆς Βουλῆς, ἐκτὸς ἂν δὲν ἡμῶν ἐντὸς τῆς Βουλῆς.

*Μιλήσης*

Ἡ Ἑλβετία, κύριοι, δμοιάζει μὲ τὴν Ἑλλάδα ὑπὸ ἑποφὴν ἐθνικῶν παραδόσεων.

*Ρηγόπουλος*

Κ... Κάτω δὲ εἰς τὰς κοιλάδας βλέπετε λίμνας τὰς ὁποίας διασχίζουν τὰ ἀτμόπλοια καὶ σὰς ἀποβιβάζουν εἰς πόλεις... Tableau.

Ὁ αὐτός

Αἱ φωναὶ καὶ ὁ θόρυβος δὲν με πτοοῦν διότι ἐπὶ τοῦ μετώπου μου φέρω μόνον τὸ μαρτύριον.

Ὁ αὐτός

*Ζυγομαλάς* πρὸς *Βουδούρη*. — Σεῖς εἰσθε τοιφιλιζῆς

**Tête en os**

La Chanson du Premier Ministre.

(Ἦ τοῦ ὀπερέττα «Le jour et la nuit»)

Il y avait un'fois au ministère,

Un président fort assommant,

Plan

Ra ta plan

Ra ta plan,

Et qui croyait pouvoir tout faire

La politique et l'armement,

Plan

Ra ta plan

Ra ta plan.

Il croyait être militaire,

Quoiqu' n'ayant pas de fourniment,

Plan

Ra ta plan

Ra ta plan.

Il déclarait souvent la guerre,

Non éveillé, mais, en dormant,

Plan

Ra ta plan

Ra ta plan.

Il fut ministre de la guerre,

De l'extérieur et cœtera,

Plan

Ra ta plan

Ra ta plan,

Il a vécu célibataire,

Et... chaste: encore on l'enterra.

Plan

Ra ta plan

Ra ta plan.

Il ne s'occupait qu'à défaire

Ce qu'avait fait son précédent,

Plan

Ra ta plan

Ra ta plan.

Trouvant ce moyen salutaire

Lui rapportant beaucoup d'encens.

Plan

Ra ta plan

Ra ta plan.

Ce qui prouve bi'n qu' sur cette terre,

Pour pouvoir s' pousser en avant,

Plan

Ra ta plan

Ra ta plan,

Il faut se montrer populaire,

Mais, au fond, être un charlatan.

CLARY NETTE